



Nyhetsbrev

7/2023

5 maj 2023

Nyheter	1
En ode till Europa i Ode	1
Försvar: EU ökar omgående ammunitionstillverkningen inom försvarsindustrin.....	2
Korruptionsbekämpning: Strängare regler mot korruption i EU och omvärlden	2
Helsingfors stad kom på tredje plats i EU:s tävling för europeiska inkluderings- och mångfaldshuvudstäder	2
Evenemang.....	3
Länktips	5
Rekrytering.....	7

Nyheter

En ode till Europa i Ode

På Europadagen den 9 maj firar vi runtom i Europa freden och sammanhållningen i Europa. Dagen kallas också årsdagen för Schumandeklarationen. Frankrikes dåvarande utrikesminister Robert Schuman höll nämligen ett anförande i Paris den 9 maj 1950 om ett politiskt samarbete som skulle omöjliggöra krig mellan de europeiska nationalstaterna och garantera fred i Europa. Schumans tal ses som startskottet för dagens Europeiska union. EU är och förblir i grund och botten ett fredsprojekt och betydelsen av detta har blixtbelysts efter att Ryssland inledde sitt anfallskrig mot Ukraina.

Jutta Urpilainen, EU-kommissionär med ansvar för internationella partnerskap, uppmärksammar Europadagen med en Finlandsturné. Hon besöker Uleåborg och Kajana den 8–9 maj, där hon träffar lokala beslutsfattare och gör företagsbesök. Turnén avslutas med Puijo Summit i Kuopio, som kommissionären deltar i.

Vi på EU-kommissionens representation i Finland anordnar tillsammans med olika samarbetspartner ett heldagsevenemang i centrumbiblioteket Ode i Helsingfors på Europadagen. På programmet står bland annat intressanta inlägg om vad det innebär att vara europé och paneldiskussioner om olika EU-relaterade frågor, som till exempel säkerhet, den inre marknaden som fyller 30 år i år, och Finlands möjlighet att påverka EU:s riktning. Under dagens lopp invigs även Europaåret för kompetens och Årets europé och Årets unga europé koras. Dessutom står kultur på programmet i Ode, både i form av musik och film. Vi har inte heller glömt bort den yngre generationen – för barn och unga hålls det bland annat en sångstund och pysselverkstad, och de kan också spela fotboll och

delta i olika frågesporter. Sist men inte minst kan man även bekanta sig med EU:s partnerorganisationer vid de olika informationsborden i närheten av informationsstället EU@Ode. Från kl. 13.30 bjuder Europeiska investeringsbanken på kaffe med dopp. Varmt välkommen med!

Europadagen firas även på andra håll i Finland. Du hittar mer information om dessa evenemang, liksom om heldagsfirandet i Ode, här: <https://www.eurooppapaiva.fi/se>.

Maria Blässar, chef för EU-kommissionens representation i Finland

Försvar: EU ökar omgående ammunitionstillverkningen inom försvarsindustrin

EU-kommissionen har antagit förordningen om stöd till ammunitionstillverkning. Europeiska rådet enades i mars om en tredelad strategi för att påskynda leverans och gemensam upphandling av artilleriammunition till Ukraina. Rådet uppmanade medlemsländerna att gemensamt upphandla ammunition och, på begäran, robotar till Ukraina och att fylla på sina lager för att kunna fortsätta stödja Ukraina. Genom förordningen, som nu har antagits, införs riktade åtgärder och finansiering för att öka EU:s tillverkning och hantera den nuvarande bristen på ammunition och robotar, inbegripet komponenter till dessa. Förordningen stöder dessutom uttag ur lager i medlemsländerna och gemensam upphandling av ammunition.

Läs mer: https://ec.europa.eu/commission/presscorner/detail/sv/ip_23_2569

Korruptionsbekämpning: Strängare regler mot korruption i EU och omvärlden

Kommissionen har lagt fram åtgärder för att bekämpa korruption i EU och omvärlden, i enlighet med ordförande Ursula von der Leyens åtagande i talet om tillståndet i unionen 2022. Åtgärderna omfattar nya och strängare regler som kriminaliserar korruptionsbrott och harmoniserar påföljder i hela EU. Åtgärderna omfattar även en särskild sanktionsordning inom den gemensamma utrikes- och säkerhetspolitiken (Gusp) för att hantera allvarlig korruption världen över. De lägger stor vikt vid förebyggande verksamhet och stärkt integritet, med nolltolerans mot korruption, samtidigt som tillsynsverktygen förbättras. Förslaget är ett stort steg framåt i kampen mot korruption på nationell nivå och EU-nivå.

Läs mer: <https://europa.eu/!9N4fV3>

Helsingfors stad kom på tredje plats i EU:s tävling för europeiska inkluderings- och mångfaldshuvudstäder

I år anordnade EU-kommissionen för andra gången en [tävling för europeiska inkluderings- och mångfaldshuvudstäder](#) för att lyfta fram lokala myndigheter som aktivt främjar inkludering och mångfald. Vinnarna i tävlingen offentliggjordes den 27 april i Bryssel. [Helsingfors stad kom på tredje plats](#) i kategorin för områden med fler än 50 000 invånare. Vinnare i denna kategori var den spanska staden Terrassa, medan Belgiens huvudstad Bryssel kom på andra plats.

Enligt juryn presenterade Helsingfors en välorganiserad stadsplan och aktiva åtgärder för att främja inkludering och mångfald i samarbete med civilsamhällesorganisationer. Med sina planerade åtgärder visar staden även på sitt engagemang för dessa frågor på lång sikt.

Prisutdelningsceremonin är startskottet för [den europeiska mångfaldsmånaden](#), som firas i maj månad runtom i EU. Årets tema är att bygga broar – mellan organisationer och områden för inkluderings- och mångfaldspolitik vad gäller bland annat etnicitet, kön och ålder. EU-kommissionen uppmuntrar företag och organisationer att rikta strålkastarljuset mot vikten av mångfald och

inkludering på arbetsplatsen och i samhället genom att anordna evenemang och aktiviteter under hela maj.

Läs mer (på finska): <https://europa.eu/!Ywf86q>

Evenemang

8 maj: Vernissage av italiensk konstutställning om folkets Europa i Europasalen

För att fira Europadagen bjuder Italiens kulturinstitut på utställningen *Europa. Italienska illustrationer berättar om ett folkets Europa*. I utställningen medverkar sexton internationellt erkända italienska illustratörer. Den målar upp en aktuell och kreativ bild av Europa och dess värderingar. Varje värdering har tillägnats en egen illustration, såsom till exempel de olika friheterna, demokrati, rättsstatsprincipen och miljöskydd. Konstverken illustrerar även Turin och Piemontes historia. Vernissagen går av stapeln den 8 maj kl. 17.00 i Europasalen (Malmgatan 16) i Helsingfors. Utställningen kan ses till den 31 maj.

Läs mer (på finska): https://iichelsinki.esteri.it/iic_helsinki/fi/gli_eventi/calendario/2023/05/mostra-europa-l-illustrazione-italiana.html

8–18 maj: Lux Film Days – gratis förevisningar av europeiska filmer nominerade till Europaparlamentets Lux-publikpris i Helsingfors och Tammerfors

På måndag kväll den 8 maj och tisdag kväll den 9 maj visar Europaparlamentets kontor i Finland sammanlagt fem filmer i Kino Regina i centrumbiblioteket Ode i Helsingfors. Filmerna, som har undertexter på finska och svenska, är nominerade till Europaparlamentets [LUX-publikpris](#).

- Måndag den 8 maj kl. 17.00 *Burning Days* (åldersgräns 12)
- Måndag den 8 maj kl. 19.45 *Triangle of Sadness* (åldersgräns 12)
- Tisdag den 9 maj kl. 17.00 *Close* (åldersgräns 12)
- Tisdag den 9 maj kl. 19.15 *Will-o'-the-Wisp* (åldersgräns 18)
- Tisdag den 9 maj kl. 20.45 *En persikolund i Katalonien* (åldersgräns 7)

Gratis inträde!

Biobiljetter kan lösas ut kostnadsfritt på nätet på kinoregina.fi och i Kino Reginas biljettlucka. Kino Regina finns på gatuplan i centrumbiblioteket Ode i Helsingfors.

Filmförevisningar hålls också i Tammerfors på Arthouse Cinema Niagara den 10–18 maj.

9 maj: Europadagsfirande i Helsingfors

Välkommen till centrumbiblioteket Ode för att fira Europadagen den 9 maj! Det utlovas ett brett utbud av diskussioner om aktuella EU-relaterade frågor, liksom musik, film och program för både barn och ungdomar. Programmet börjar kl. 9.00 och fortsätter ända till kvällen. Du hittar hela programmet och mer information om Europadagen i länken nedan.

Läs mer: <https://www.eurooppapaiva.fi/se>

11 maj: TE-live om vägen till en EU-karriär, del 3 och 4

Är du intresserad av en internationell karriär vid EU:s institutioner? Då ska du inte missa del 3 och 4 av TE-live-sändningarna om vägen till en EU-karriär!

Den 11 maj kl. **11.00–11.45** berättar Kati Laitinen, kommunikationschef på EU-kommissionens representation i Finland, om urvalsprocessen för EU-tjänstemän och olika jobbmöjligheter inom EU:s förvaltning i del 3. <https://te-live.fi/lahetykset/6pl4-F56h>

Den 11 maj kl. **14.00–14.45** berättar Mika Somppi och Kati Laitinen, administrativ chef respektive kommunikationschef på EU-kommissionens representation i Finland, om uttagningsprovet för generalister samt om hur det är att bo i Centraleuropa i del 4. Den här delen är inspelad i Bryssel, där EU-tjänstemän intervjuas och berättar om hur det är att finna sig till rätta i sitt nya hemland. <https://te-live.fi/lahetykset/sQ-wow50M>

Hinner du inte titta på sändningarna i realtid? Inga problem, för alla TE-live-sändningar om vägen till en EU-karriär kan ses på TE-lives webbplats i efterhand.

13 maj: EU, Aisti Sport och idrott för personer med synnedsättning på evenemanget Tubecon

Evenemanget Tubecon går av stapeln lördagen den 13 maj kl. 10.00–19.00 på Energia Areena i Vanda och i idrottsparken i Myrbacka. Höjdpunkten under dagen är en bobollsmatch mellan Finlands största influerare. EU-kommissionens representation i Finland deltar i evenemanget. Vid vår monter kan du pröva på blindpingis tillsammans med Aisti Sport ry och Näkövammaisten liitto inom ramen för ett projekt att synliggöra idrott för personer med synnedsättning. Dessutom kan du diskutera olika EU-relaterade frågor med oss, till exempel vilka möjligheter EU erbjuder unga och vad EU gör för att främja idrott och motion. Du kan köpa biljetter till evenemanget på Tubecons webbplats.

Läs mer (på finska): <https://tubecon.fi/>

Länktips

Journalistikstuderande och unga journalister – ansök om att få åka på studiebesök till Bryssel i oktober!

Är du journalistikstuderande eller ung journalist som är intresserad av att lära dig mer om EU? Då ska du anmäla dig till [Youth4Regions](#) uttagning av 37 journalistikstuderande och unga journalister i åldern 18–30 år som får besöka Bryssel under en vecka i oktober!

Under studiebesöket i Bryssel den 7–13 oktober 2023 får du delta i föreläsningar och träffa erfarna journalister, som du även får arbeta tillsammans med i pressrummet. Dessutom får du besöka EU-institutioner och olika mediaorganisationer i Bryssel.

Du kan anmäla dig till en av följande tre kategorier: 1) allmän journalistik, 2) bildjournalistik, eller 3) videojournalistik. Ditt tävlingsbidrag ska bestå av en kort artikel, alternativt av ett bild- eller videoreportage, om ett EU-finansierat projekt. De 37 utvalda personerna är även med och tävlar om [Megalizzi – Niedzielski-priset för blivande journalister](#), vilket delas ut i Bryssel den 11 oktober 2023.

Youth4Regions är ett EU-program som har drivits av kommissionen sedan 2017. Det syftar till att öka unga blivande och nuvarande journalisters kunskap om EU och vad EU gör i deras respektive region.

Tveka inte, utan lämna in din ansökan senast den 10 juli på nätet!

Läs mer (på engelska): https://ec.europa.eu/regional_policy/whats-new/newsroom/04-11-2023-training-opportunity-journalism-students-and-young-journalists-invited-to-apply_en

Hur är det att jobba som EU-tolk?

EU:s flerspråkiga sammanträden skulle inte funka utan duktiga simultantolkare. Tolkyrket kräver förutom goda språkkunskaper i flera språk, inte minst modersmålet, även en utmärkt koncentrationsförmåga. Det är brist på både finsk- och svenskspråkiga EU-tolkare, inte minst på grund av stora pensionsavgångar, och det behövs fler av dem i Bryssel. Yles utrikeskorrespondent Rikhard Husu testar simultantolkning under Riikka Vepsäläinens ledning – chefen för de finska tolkarna på EU-kommissionens generaldirektorat för tolkning (GD SCIC). I videoreportaget på finska nedan kan du se hur korren klarar sig i tolkkabinen och vilka tips den finska kabinchefen har till den som vill lära sig att tolka.

Se reportaget (på finska): <https://yle.fi/a/74-20028344>

Ambassadör Tuuli-Maria Aalto bevakar Finlands intressen i EU

Om man arbetar som Coreper I-ambassadör vid Finlands ständiga representation i Bryssel kan ens arbetsvecka bestå av att representera Finland vid EU-möten och att delta i olika träffar för att driva på Finlands ståndpunkter. Så ser arbetsvardagen ofta ut för Tuuli-Maria Aalto.

Men vi backar bandet lite. Vad är Coreper för något? Jo, det är en kortform för kommittén för de ständiga representanterna, det vill säga EU-ambassadörerna, i Bryssel. Coreper behandlar och bereder alla ärenden som ska tas upp vid ministerrådets möten och försöker lösa en så stor del av medlemsländernas meningsskiljaktigheter som möjligt. Kommittén sammanträder varje vecka i två sammansättningar – Coreper I och Coreper II.

Coreper I, där Tuuli-Maria Aalto ingår, behandlar frågor som gäller bland annat konkurrens- och inre marknads politik, transportfrågor samt energi och klimat- och miljöpolitik. Coreper II, å sin sida, ansvarar för ekonomiska frågor, finansieringsfrågor, utrikesfrågor, allmänna frågor samt rättsliga och inrikes frågor.

I praktiken förhandlar de ständiga representanterna i Coreper om EU-rättsakter, det vill säga förordningar och direktiv. Just nu har Coreper I till exempel rättsakter som gäller miljö, cirkulär ekonomi, transporter och EU:s inre marknad på sitt bord.

”I den finländska debatten har till exempel direktivet om förnybar energi som fastställer hållbarhetskriterierna för biomassa väckt uppmärksamhet. En överenskommelse om detta uppnåddes i mars, men förhandlingarna om frågan att återställa skogar pågår fortfarande”, säger Tuuli-Maria Aalto.

Finland satsar stort på föregripande påverkansarbete. Ju bättre våra ståndpunkter har beaktats redan i kommissionens lagstiftningsförslag, desto bättre möjligheter har vi att få dem godkända också i de slutliga förhandlingarna. ”Vi har fått beröm i Bryssel för att vårt budskap i påverkansarbetet är konsekvent, våra ståndpunkter välmotiverade och våra förslag konkreta”, säger Tuuli-Maria Aalto.

Läs mer: <https://europa.eu/!qpggQH>

Det finländska konceptet Green Exchange möjliggör en miljövänligare utbytesperiod utomlands för studerande

Allt fler unga funderar med oro på den globala uppvärmningen och förlusten av biologisk mångfald, och gör därför mer miljöansvariga val i vardagen. Inte undra på att en del studerande också kan tveka att åka utomlands – det är ju inte bara resorna, utan också mycket annat som belastar omgivningen. Internationell erfarenhet och kompetens är dock viktiga i den globala världen. Därför finns det intresse för goda praktiska exempel på ett miljövänligare sätt att genomföra en utbytesperiod – och här kommer det finländska konceptet Green Exchange Ambassador in i bilden.

Konceptet har utvecklats av de tre yrkeshögskolorna Haaga-Helia, Laurea och Metropolia och hittills testats under ett läsår. Syftet är att lyfta fram inspirerande och konkreta exempel på hur en utbytesperiod kan genomföras på ett miljövänligare sätt. Inom ramen för projektet har även Greener Exchange-guider för både studerande som åker på utbyte från Finland och dem som kommer till Finland tagits fram.

Till ambassadörer för ett grönare studentutbyte valdes fyra studerande, av vilka två var på utbyte i Europa och två utanför Europa. Under utbytesperioderna delade ambassadörerna tips och berättade om sina erfarenheter på sociala medier, vilket de hade fått skolning inom före utbytet. Dessutom utbildades de i FN:s mål för hållbar utveckling inför sin avfärd.

Ett grönare studentutbyte är i praktiken mycket mer än bara att resa så koldioxidneutralt som möjligt. ”Gemenskapliga saker kan vara väldigt ekologiska. När man bor med andra lönar det sig att agera som en gemenskap, så att man bland annat kan minska matsvinnet”, tipsar Inka Autio, en av Green Exchange-ambassadörerna.

Läs mer: <https://www.oph.fi/sv/nyheter/2023/hurdan-ar-en-studerandes-gronare-utbytesperiod-utomlands>

Rekrytering

EU-kommissionens representation i Finland söker assistent till den politiska rapporteringen

Om du är intresserad av att jobba för EU har vi goda nyheter, eftersom vi behöver förstärkning på EU-kommissionens representation i Finland! Vi söker en dynamisk assistent till den politiska rapporteringen. Du ska vara väl insatt i politiska, ekonomiska och samhällsliga frågor i Finland och får bland annat vara med och skriva rapporter, briefingdokument och tal – på engelska och finska. Vi ser gärna att du har en lämplig utbildning för denna tjänst, till exempel i statskunskap, juridik eller Europastudier, och mycket goda skriftliga och muntliga kunskaper i finska och engelska. Det handlar om ett treårigt arbetskontrakt. Du hittar mer information om jobbet i TE-live-sändningen om vägen till en EU-karriär från den 3 maj: <https://te-live.fi/lahtykset/ACTNY0fxZ>. Skicka oss din ansökan per mejl senast den 15 maj kl. 16.00 – vi ser fram emot att höra från dig!

Läs mer: <https://europa.eu/!W6Xjgn>

EU-kommissionens gemensamma forskningscentrum erbjuder många intressanta arbets- och praktikmöjligheter

EU-kommissionens gemensamma forskningscentrum (JRC) tar fram oberoende och evidensbaserad kunskap och vetenskap och bidrar till en EU-politik med positiva effekter för samhället. JRC:s huvudsäte är i Bryssel och dessutom har det säten i Geel (Belgien), Karlsruhe (Tyskland), Ispra (Italien), Petten (Nederländerna) och Sevilla (Spanien). JRC har ett nära samarbete med forskningsorganisationer och politiska organisationer i EU:s medlemsländer, liksom med alla EU:s institutioner, byråer och organ samt med forskningspartner i Europa och runtom i världen.

Sammanlagt har JRC cirka 2 800 anställda runtom i Europa. Forskningscentrumet erbjuder mångsidiga arbetsmöjligheter för framför allt forskare, forskningsassistenter, laboratorietekniker, doktorander och internationella experter. Dessutom erbjuder JRC både vetenskapliga och administrativa praktikplatser. Du kan bekanta dig mer med JRC som arbets- och praktikplats i forskningscentrumets pinfärska broschyr nedan.

Läs mer (på engelska): <https://publications.jrc.ec.europa.eu/repository/handle/JRC132993>

Arbetsplatser vid EU:s institutioner

Samlat på en och samma webbplats finns ett omfattande informationspaket på svenska om möjligheterna till en tjänstemannakarriär och tillfällig anställning vid EU-kommissionen och andra EU-institutioner. Webbplatsen omfattar underrubriker bland annat om lediga jobb, ansökningsförfarande, vad det innebär i praktiken att jobba för EU, praktikperioder, uppgifter som erbjuds forskare och om Europeiska rekryteringsbyrån (Epsa) som sköter rekryteringen.

Läs mer: https://ec.europa.eu/info/jobs-european-commission_sv

Databas över lediga EU-jobb

I Europeiska rekryteringsbyrån Epsos databas finns information om både fasta och tillfälliga lediga tjänster. Sök på nyckelord, anställningsform, lönegrad eller anställningsort.

Läs mer: <https://epso.europa.eu/sv/job-opportunities/open-for-application>

Praktikplatser vid EU:s institutioner och decentraliserade byråer

På Europeiska rekryteringsbyråns (Epsos) webbplats hittar du samlad information om praktikmöjligheter vid EU:s institutioner och EU:s många decentraliserade byråer, till exempel Europeiska kemikaliemyndigheten i Helsingfors. De flesta EU-institutioner erbjuder praktikplatser till ungdomar som har avlagt högskoleexamen. Praktikperiodens startdatum och längd och den lön/ersättning som betalas för praktiken varierar beroende på värdorganisationen och kostnadsnivån i placeringslandet. Varje år tar man in cirka 1 200 praktikanter.

Läs mer: https://epso.europa.eu/job-opportunities/traineeships_sv

Nyhetsbrevet i din mejlbox

Prenumerationer, adressändringar och avbeställningar: COMM-REP-HEL-NEWS@ec.europa.eu

EU-kommissionens representation i Finland

Malmgatan 16, FI-00100 HELSINGFORS

PB 1250, FI-00101 HELSINGFORS

Tfn +358 (0)9 6226 544 (växel)

https://finland.representation.ec.europa.eu/index_sv

E-post: fornamn.efternamn@ec.europa.eu

EU-kommissionens representation i Finland på [Facebook](#) och [Twitter](#)

Europasalen på [Facebook](#) och [Twitter](#)

Frågor om EU: Europa direkt, tfn +800 6 7 8 9 10 11 eller [e-post](#)